

од. зб	622
опису	1
фонду	1167
ЦЕНТРАЛЬНИЙ ДЕРЖАВНИЙ ІСТОРИЧНИЙ АРХІВ УКРАЇНИ, м. КИЇВ	

-64-

Коростышевский раввинамт.

Метригеская книга
о родившихся.

Центральный государственный исторический архив УССР	
фонд	
опись	
ед. хр.	28

18662

-49-

ЦЕНТРАЛЬНИЙ ДЕРЖАВНИЙ ІСТОРИЧНИЙ АРХІВ УКРАЇНИ, м. КИЇВ	
№	фонду 1167
	опису 1
	од. зб 229

1
Козмистинъ 1880

№ 203

КНИГА

для записки родившихся Евреевъ на 18 годъ

ספר לבתיב בי בילדום של יהודים משנת אלף תת"ל מבין היונים

ЧАСТЬ I.

ЧАСТЬ I. - О РОДИЛЬНИХ СЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
1.	Давидъ и Мишелъ Рейзен- штейнъ.	25. сентября обрѣзаніе	11 мѣсяцъ	Въ с. Пурешинъ.	Мейзеръ Боръ савинъ реніе на вѣстѣ савинъ шайндидъ мѣ раванъ мвару- шанъ	Савинъ Маша
2.	Маша Росиндичъ	28. января обрѣзаніе	23 мѣсяцъ	Въ с. Пурешинъ.	Иванъ Пурешинъ савинъ Пурешинъ Мелъ и вѣст. Левъ Пурешинъ Маша Боръ	Савинъ Мелъ Боръ
		8. сентября обрѣзаніе	11. мѣсяцъ	Въ с. Пурешинъ.	Аврумъ Сергій Пурешинъ Рубинъ Пурешинъ савинъ Рейнъ	Савинъ Душа Цуринъ

חלק ראשון מן נולדים

2

מספר	מי היה המוהל הפרוע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה ר"ע נילר כח אלול בימל לכח		איה נולד ה"מ בעיר וולנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרום בה צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתח לו ד"מ נולד וזכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה
		למנין יובים	למנין יהודים			
1	יסקינגר ליסקינגר	י"ג 25 בניסן ט"ו 1 הסניא	י"ג 19 ויבת ט"ו 26 נח	י"ג קור וצונק	אחיו של יסקינגר האבדאנונגא ליסקינגר ליסקינגר	י"ג נולד
2	ליסקינגר ליסקינגר	י"ג 28 בניסן ט"ו 4 הסניא	י"ג 22 נח ט"ו 24 נח	י"ג קור וצונק	אחיו של יסקינגר האבדאנונגא ליסקינגר	י"ג נולד
1		י"ג 8 הסניא	י"ג 4 נח	י"ג קור וצונק	אחיו של יסקינגר האבדאנונגא ליסקינגר	י"ג נולד

ЧАСТЬ I. — О РОДИВШИХСЯ.

Женскаго.	Мужскаго.	№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Бто родился и какое ему, или ей, дано имя.
				Христіанскій.	Еврейскій.			
		3	Динъевъ Михаилъ рейзен- шайнъ	Росштрисъ 5. А. Давидъ обрѣзаніе 12 8 Давидъ швайнъ		Домъ. Инженеръ	Капитанъ Динъевъ и Динъевъ и Динъевъ родившійся съ матерью	самъ нашъ
		4	Мамъ	Росштрисъ 6 2 Давидъ обрѣзаніе 13 9 Давидъ швайнъ		Семь. Инженеръ	Мамъ Динъевъ и Динъевъ и Динъевъ и Динъевъ	самъ нашъ
		5	Момъ	Росштрисъ 6. 2 Давидъ обрѣзаніе 13 9 Давидъ швайнъ		Семь. Инженеръ	Капитанъ Динъевъ и Динъевъ и Динъевъ и Динъевъ	самъ нашъ

חלק ראשון מן נולדים



מספר	מי היה המוהל הפרוע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה ר"ע בילד כא אלול נימל לכח		איה נולד ה"מ בעיר וילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ה"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ר"מ נולד וזכר ושמו ראובן או בילדה נקבה ושמה רבקה
		למנין יוננים	למנין יהודים			
3	יוסף סעס האטקסטן	11 5 ה'תקנ"א ה'תקנ"א	1 1 ה'תקנ"א ה'תקנ"א	יוסף סעס ה'תקנ"א	יוסף סעס ה'תקנ"א	
4	יוסף סעס האטקסטן	11 6 ה'תקנ"א ה'תקנ"א	2 2 ה'תקנ"א ה'תקנ"א	יוסף סעס ה'תקנ"א	יוסף סעס ה'תקנ"א	
5	יוסף סעס האטקסטן	11 6 ה'תקנ"א ה'תקנ"א	2 2 ה'תקנ"א ה'תקנ"א	יוסף סעס ה'תקנ"א	יוסף סעס ה'תקנ"א	

Handwritten signature or mark at the bottom right corner.

1239

ЧАСТЬ I. — О РОДНЕННЫХ СЯ.

Женскаго.	Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христианскій.	Еврейскій.			
		Мисина Королевскій	Романовъ 1 5.	Зеленорядъ обрѣзаніе	Сынъ: Мурашевъ	Дмитрій Антоніевичъ Марья Ивановна Самъ: Анна Дѣвдовскій	Алексей Сергей Иван
2			16. 12	Зеленорядъ идеи	Сынъ: Мурашевъ	Михаилъ Колюбакинъ Марья Ивановна Иванъ Алексѣевичъ	Василій Савва
3			19 15.	Зеленорядъ идеи	Сынъ: Мурашевъ	Сергей Антоніевичъ Анна Дмитриевна Сынъ: Николай Австра	Василій Иванъ

חלק ראשון מן נולדים

4

מספר	מי היה המורה הפורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה ד"ט גילר כא אליל גימל לכח		איה גולד ד"מ בעיר וולגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמען כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואוהה שם ניתן לו ד"מ גולד וכד ושמו ראובן או גולדה נקבה ושמהרבקה
		למנין יוננים	למנין יהודים			
6.	שלמה זיסנברג	11 המנין	5 המנין	יהודה	שלמה זיסנברג סוחר	יהודה זיסנברג בן זיסנברג
2.		11 המנין	12 המנין	יהודה	יהודה זיסנברג סוחר	יהודה זיסנברג בן זיסנברג
7.		11 המנין	15 המנין	יהודה	יהודה זיסנברג סוחר	יהודה זיסנברג בן זיסנברג

שלמה

ЧАСТЬ I. - О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число п мѣсяць рожденія п обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца п матери.	Кто родился п какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
4.		21 Заворожъ	17 Иванъ	В. М.: Пересыльск	Друинъ шмунинъ Авѣ Фришбергъ Матѣ Дриш	Самъ Иванъ Иванъ
5.		25 Заворожъ	21 Иванъ	В. М.: Пересыльск	Исаакъ Бедъ, Бурно Авѣ Зандеренъ Матѣ Дина Иванъ Дриш Исаакъ Бедъ	Самъ Иванъ
6.		24 Заворожъ	23 Иванъ	В. М.: Пересыльск	Зандеренъ Исаакъ Матѣ Авдѣ Матѣ Дриш	Самъ Иванъ

חלק ראשון מן נולדים

5

מספר	מי היה המוהל הפורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה דיני נולד כא אלול נימל לכה		איה נולד ה"מ בעיר וילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ה"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ה"מ נולד וזכר ושמו ראובן או בולדה נקבה ישמהרבה
		למנין יונים	למנין יהודים			
4.		21	21	וילנא	וויסניא זינא וויסניא זינא	וילנא ויקה שיה
		21	21	קיסומע	וויסניא זינא וויסניא זינא	וילנא ויקה שיה
5.		25	21	קיסומע	וויסניא זינא וויסניא זינא	וילנא ויקה שיה
		24	23	קיסומע	וויסניא זינא וויסניא זינא	וילנא ויקה שיה

אוי

ЧАСТЬ I. - О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число в мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матерп.	Бто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христiанскій.	Еврейскій.			
7		28	24.	Корсаковъ мѣстѣ	Михайло Ивановичъ Корсаковъ Спайтъ Генри Несса	Семъ Фридрихъ Яковъ
8		29	25	Въ с. Корсаковѣ	Маймъ Ивановичъ Корсаковъ Спайтъ Гася	Семъ Михайло

Въ мѣсяцъ Февралѣ 1. дня въ мѣстѣ Корсаковѣ
 родился мальчикъ имя его Михаилъ въ 28. числа
 Октябръ года 1808. А 8. числа въ мѣсяцъ
 Февралѣ 1. дня въ мѣсяцъ Февралѣ 1. дня
 родился мальчикъ имя его Михаилъ въ 25. числа
 Октябръ года 1808. А 8. числа въ мѣсяцъ
 Февралѣ 1. дня въ мѣсяцъ Февралѣ 1. дня

חלק ראשון מן נולדים

6

מספר	מי היה המוהל הפורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה דיט בילד כא אליל נימל לכח		איה גולד ה"מ בעיר וולגה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סיחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ גולד זכר ושמו ראובן או גולדה בקבה ישמהר בקה
		למנין יובים	למנין יהודים			
7		28 המנוח	24 לב	יהודה מייסד	יוסף וסרה לוי אבא חלוצי ווייז הצ"ח אבא	יוסף וסרה לוי חלוצי ווייז
8		29 המנוח	25 לב	יהודה מייסד	וינה סרה לוי אבא אנה ווייז בורג אנה מושץ	יוסף וסרה לוי חלוצי ווייז

Instrumentum Comacense quibusdam unum cuius
 in nomine patris et filii et spiritus sancti Amen
 Sub regno Patris et

11/11/11

Handwritten mark or signature at the bottom right.

ЧАСТЬ I. - О РОДИЛИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Бто родился в какое сму, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
9		5. Февраль	2 Март	Городъ Мухоморова	Батъ, Назимъ Мать, Анна Мать, Анна Мать, Анна	Даниилъ Дубинъ
10		8. Февраль	5. Март	Городъ Мухоморова	Батъ, Андрей Мать, Анна Мать, Анна Мать, Анна	Даниилъ Дубинъ
11	Мужской	7. Февраль	4. Март	Городъ Мухоморова	Батъ, Андрей Мать, Анна Мать, Анна Мать, Анна	Даниилъ Дубинъ
12	Женского.	11. Февраль	11. Март	Городъ Мухоморова	Батъ, Андрей Мать, Анна Мать, Анна Мать, Анна	Даниилъ Дубинъ

חלק ראשון מן גולרים

7

מספר	מי היה המוהל הפרע והמוצץ	חודש ויום הולדת ייים המילה דיני בילד כא אלול בימל לכח		איה גולד ד"מ בעיר וולנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בח צבי קצב	מי גולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ גולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבה
		למנין יינים	למנין יהודים			
9		יג' אלול	יג' אלול	גולד	זיסל ואלף אן לטון זויגע זאלט וויסקין זעה שר חוטטו	ישמהרבה שם גולד
10		יג' אלול	יג' אלול	גולד	זיסל ואלף אן לטון זויגע זאלט וויסקין זעה שר חוטטו	ישמהרבה שם גולד
7	שם המוהל	יג' אלול	יג' אלול	גולד	זיסל ואלף אן לטון זויגע זאלט וויסקין זעה שר חוטטו	ישמהרבה שם גולד

6

46

ЧАСТЬ I. — О РОДИВШИХСЯ.

Женскаго.	Мужскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матерп.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.	
			Христіанскій.	Еврейскій.				
		8	Антонъ	Родился 10 февраля обрѣзаніе 14 февр.	у серъ	Вязьма	Еврей, Раймундъ и Еврей, Авраамъ мать: Еврей, Анна мать: Еврей, Анна равинъ	Сынъ Хавденъ
		9	Масинъ	Родился 19 февраля обрѣзаніе 26 февр.	у серъ	Вязьма	Богородица Германовичъ мать: Еврей, Анна мать: Еврей, Анна Степановичъ	Сынъ Петръ
		11	Моминъ	Родился 20 февраля обрѣзаніе 24 февр.	у серъ	Вязьма	Еврей, Исаакъ и Еврей, Авраамъ мать: Еврей, Анна мать: Еврей, Анна Степановичъ	Сынъ Петръ

הלך ראשון מן גולדים

מספר	מי היה המוהל הפורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה ר"ט גילד כא אלול גומל לכח		איה גולד ד"מ בעיר וילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בח צבי קצב	מי גולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ גילד זכר ושמו ראובן או גולדה בקבה ושמהרבקה
		למנין יובים	למנין יהודים			
8.	Leopold היינריך	10 11 14 15	7 11 11	קיסאווער	ויילא וואלפגאנג וויילא אויפגאנג וויילא ויילא לוי רייך	ויילא וואלפגאנג וויילא ויילא וואלפגאנג וויילא
9	Leopold היינריך	19 20 26	16 16 23	קיסאווער	ויילא וואלפגאנג וויילא ויילא וואלפגאנג וויילא	ויילא וואלפגאנג וויילא ויילא וואלפגאנג וויילא
10	Leopold היינריך	20 24	14 24	קיסאווער	ויילא וואלפגאנג וויילא ויילא וואלפגאנג וויילא	ויילא וואלפגאנג וויילא ויילא וואלפגאנג וויילא

Handwritten signature or mark at the bottom right corner.

ЧАСТЬ I. — О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Что родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
II.		23. Февраль	25. Март	Св. м. Курскій мѣст.	Гос. Дмитрій Ивановичъ родившійся с матірью Марією	Дмитрій
<p>Въ годъ 1800 марта 25 числа родился сынъ у купца и на званіи своемъ въ Брама и по сему родившійся съ матерью под именемъ Маріи въ Курскій мѣст. Рослинъ Рослинъ Родившійся именемъ по имени отца въ мѣстѣ</p>						
II.	Иванъ Михаилъ Климентъ Иванъ Иванъ	Рославль 24.	21. Март	Св. м. Курскій мѣст.	Гос. Николай Ивановичъ родившійся с матірью Марією и сестрой	Сынъ Иванъ
		3. Март	28. Март			

ЧАСТЬ I. — О РОДИЛЬНИХ ДЕТЯХ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
12	Александръ Михайловичъ	Родился 26 февраля	23 марта	Ворошилово	Генералъ Александръ Ивановичъ Переселенцевъ и Анна Ивановна	Александръ Михайловичъ
12		5 марта	1 апреля	Ворошилово	Генералъ Александръ Ивановичъ Переселенцевъ и Анна Ивановна	Александръ Михайловичъ
13	Александръ Михайловичъ	Родился 28 февраля	25 марта	Ворошилово	Генералъ Александръ Ивановичъ Переселенцевъ и Анна Ивановна	Александръ Михайловичъ

חלק ראשון מן נולדים

10

מספר	מי היה המוהל המורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה ד"מ בילד כא אלול בימל לכח		איה נולד ד"מ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ נולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבהקה
		למנין יונים	למנין יהודים			
11	12	26. 26. 5. אשכנז	23. 23. 1. אשכנז	קיסוב	זכר ונתן אשכנז	ישעיהו בן יצחק
12	12	5. אשכנז	1. אשכנז	קיסוב	זכר ונתן אשכנז	ישעיהו בן יצחק
13	13	28. 28. 2. אשכנז	25. 25. 3. אשכנז	קיסוב	זכר ונתן אשכנז	ישעיהו בן יצחק

Handwritten signature or note at the bottom right corner.

1096

ЧАСТЬ I. — РОДИЛИВНИКЪ СЯ.

Женскаго.	Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Что родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
	14.	Миша Гаролицкій	Рожденіе 3 марта	28 апреля	и в с. м. Родился в с. м. с. м.	Ариемъ авраамъ майнъ цуба	самъ майнъ себъ
13			14. марта	10. м. с. м.	а. л. с. м. Родился в с. м. с. м.	Доричъ Авруто амль Вондсбернъ майнъ дорнъ.	Донъ какъ райца
14.			14. марта	10. м. с. м.	а. л. с. м. Родился в с. м. с. м.	Беймичъ ну сиповичъ Карачъ майнъ баеръ	Донъ майнъ ричи

חלק ראשון מן גולדים

11

מספר	מי היה המוהל הפורע והמוצץ	חורש ויום הולדת ויום המילה ד"ט בילד כא אלול בימל לכח		איה גולד ד"מ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בח צבי קצב	מי גולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ גולד זכר ושמו ראובן או גולדה בקבה ישמהר בקה
		למנין יובים	למנין יהודים			
14.	ג'ה'ה'ס'ו'ע'ל'י'.	ג'ה'ה'ס'ו'ע'ל'י' 3	ג'ה'ה'ס'ו'ע'ל'י' 28	ג'ה'ה'ס'ו'ע'ל'י' ק'ו'ב'ו'ן	ג'ה'ה'ס'ו'ע'ל'י' ק'ו'ב'ו'ן	ג'ה'ה'ס'ו'ע'ל'י' ק'ו'ב'ו'ן
13		ג'ה'ה'ס'ו'ע'ל'י' 10	ג'ה'ה'ס'ו'ע'ל'י' 6	ג'ה'ה'ס'ו'ע'ל'י' ק'ו'ב'ו'ן	ג'ה'ה'ס'ו'ע'ל'י' ק'ו'ב'ו'ן	ג'ה'ה'ס'ו'ע'ל'י' ק'ו'ב'ו'ן
14.		ג'ה'ה'ס'ו'ע'ל'י' 10	ג'ה'ה'ס'ו'ע'ל'י' 10	ג'ה'ה'ס'ו'ע'ל'י' ק'ו'ב'ו'ן	ג'ה'ה'ס'ו'ע'ל'י' ק'ו'ב'ו'ן	ג'ה'ה'ס'ו'ע'ל'י' ק'ו'ב'ו'ן

עמוד

ЧАСТЬ I. — **О РОДИЛИВШИХСЯ.**

116

Женского.	Мужского.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.		Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Где родился и какое ему, или ей, дано имя.				
		Христианскій.	Еврейскій.	Христианскій.	Еврейскій.							
	15. Маша	Родился	9 5.	мартъ	на востокъ	Зрѣванскіе	16. 12	мартъ	мѣсяцъ	Варшавѣ	Шаянъ и Шаянъ Сабъ и Шаянъ Самъ и Шаянъ и: Шаянъ и: Шаянъ и: Шаянъ и: Шаянъ	Самъ Шаянъ
	16. Маша	Родился	9 5.	мартъ	на востокъ	Зрѣванскіе	16. 12	мартъ	мѣсяцъ	Варшавѣ	Давидъ Борч. Хавинъ и Давидъ и и: Давидъ и: Давидъ и: Давидъ	Самъ Шаянъ
	17. Маша	Родился	13 9	мартъ	на востокъ	Зрѣванскіе	20 16	мартъ	мѣсяцъ	Варшавѣ	Давидъ Борч. Хавинъ и Давидъ и и: Давидъ и: Давидъ и: Давидъ и: Давидъ и: Давидъ и: Давидъ	Самъ Шаянъ

Въ сей Книжкѣ вполнѣ исполнена предписанная закономъ обязанность, и все, что касается до исполнения предписаннаго закона, по случаю рождения ребенка, вполнѣ исполнено. —
 Имѣи: Шаянъ и Шаянъ
 Варшавскій Регистръ Бюро

חלק ראשון מן נולדים

12

מספר	מי היה המוהל הפורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה ד"ט בילד כא אלול בימל לכה		איה נולד ד"מ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ נולד וזכר ושמו ראובן או בולדה נקבה ושמהרבקה
		למנין יובנים	למנין יהודים			
15.	ג' אדר ה'תקפ"א	ג' אדר	ה' אדר	ה' אדר	א"י יעקב וסמך בן א"י אהרן ב"ר אהרן א"י אהרן וסמך ב"ר אהרן	א"י אהרן וסמך ב"ר אהרן
16.	ג' אדר ה'תקפ"א	ג' אדר	ה' אדר	ה' אדר	א"י אהרן וסמך ב"ר אהרן א"י אהרן וסמך ב"ר אהרן	א"י אהרן וסמך ב"ר אהרן
17.	ג' אדר ה'תקפ"א	ג' אדר	ה' אדר	ה' אדר	א"י אהרן וסמך ב"ר אהרן א"י אהרן וסמך ב"ר אהרן	א"י אהרן וסמך ב"ר אהרן

12

ЧАСТЬ I. — **РОДИЛИСЯ**

1290

Женскаго.	Мужскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	! то родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
		18 Янвель в Рожденіи Мисель дѣй Зейшайд	19 Марши мѣсяць обрѣзаніе	15. 22 Марто мѣсяць	Гдѣ родился Гдѣ родился	Иванъ Аврума Вильхелмъ Давидовъ Матильда	Самъ Иванъ Иейбъ
		19 Мохель	Рожденіе 22 Марти мѣсяць обрѣзаніе	18 29 Марши мѣсяць	Гдѣ родился Гдѣ родился	Бенциманъ Риси Хавиель Турманъ и м. М. Нордманъ и матильда Аврамъ Исаковичъ	Самъ Германъ
15.			31. Марши мѣсяць	27	Гдѣ родился	Аврамъ Дорч. Хавиель Залковъ Ианъ и матильда Израиль Радославъ	Моисей Иейбъ Ита

מספר	מי היה המוהל הפורע והמוצץ	חורש ויום הולדת ויום המילה ד"ט בילד כא אלול נומל לכח		איה גולד ד"מ בעור וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מ מועקב בן שמען כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבקה
		למנין יונים	למנין יהודים			
18.	ילקע ששע לוינסקי ששע	19 ששע ששע	15. ששע ששע	ששע קיסובסקי	ישעיהו לוינסקי אשכנזי חיה וצבי ששע	ישעיהו לוינסקי
19	ילקע ששע לוינסקי ששע	22 ששע ששע	18 ששע ששע	ששע קיסובסקי	ישעיהו לוינסקי אשכנזי חיה וצבי ששע	ישעיהו לוינסקי
15.		31 ששע	27 ששע	ששע קיסובסקי	ישעיהו לוינסקי אשכנזי חיה וצבי ששע	ישעיהו לוינסקי

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל	חודש ויום הולדת ויום המילה דימי בילד כא אלול בימל לכח	איה נולד ד"מ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בילד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבקה	מקום	
						מקום	מקום

Handwritten text in Hebrew script, likely a list of names and details, partially obscured by a large scribble.

11.

11.	3.	30	נולד ביום 30	נולד ביום 30	נולד ביום 30	נולד ביום 30
-----	----	----	--------------	--------------	--------------	--------------

20

20	24	25	נולד ביום 24	נולד ביום 25	נולד ביום 25	נולד ביום 25
----	----	----	--------------	--------------	--------------	--------------

Small handwritten mark or signature at the bottom right.

ЧАСТЬ I — **О РОДИЛИХЪ СЯ.**

Шифр

Женскаго.	Мужскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Где родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
21	Павелъ Линдгардъ	Павелъ Линдгардъ	21	28 Августъ	Въ м. Норвежскомъ	Мессеръ Лундманъ Лоренсъ, мать Линда	Павелъ Моисей Зевманъ.
22	Иванъ Смидъ Росинъ	Иванъ Смидъ			Въ м. Норвежскомъ	Моисей Мессеръ Лундманъ м. м. Линдманъ Мандъ перль Мессеръ	Иванъ Лейбъ Германъ
23	Моисей	Моисей	21	28 Августъ	Въ м. Норвежскомъ	Торфъ Мессеръ м. м. Линдманъ м. м. Линдманъ Торфманъ, мать Смидъ	Иванъ Моисей Смидъ

Въ м. Норвежскомъ

חלק ראשון מן נולדים

15

מספר	מי היה המוהל הפורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה ד"ט בילד כא אלול בימל לכח		איה גולד ד"מ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בח צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבקה
		למנין יובים	למנין יהודים			
21	שם פלג	27	21	שם	שם האב והאם של הילד	מי נולד ואיזה שם ניתן לו
22	שם פלג	4	7	שם	שם האב והאם של הילד	מי נולד ואיזה שם ניתן לו
23	שם פלג	25	28	שם	שם האב והאם של הילד	מי נולד ואיזה שם ניתן לו

Ch...

ЧАСТЬ I. — О РОДНЕНІИ И ОБРЪЗАНІИ ЖСЯ.

Женскаго.	Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Где родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христіанскій.	Еврейскій.			

			24	Июль	Ташкендъ	Докторъ, мордна	
		Смисель	28	18		Докторъ Уманъ,	Докторъ
		Рисунъ	Апрель	нпр		монъ Зенкедъ,	Моисей
		Израиль	28	25		Исаакъ, мать	
			Апр.	нпр		Некандъ Шко	

1866 годъ май 1 днот Кото снот Кемра урине
 Рана и Кото во снот нафадомбед во снот
 Именинаго нота Одна во Кемра надмисом
 Карменъ обвемъ Радимъ
 Шенъ снот Кемра Шко

			25	Мартъ	Ташкендъ	Забъ Абраамъ	Докторъ
			27	24		Докторъ Абраамъ	Моисей
			Апрель	нпр		мать Кото	Моисей
			7	2			
			Мартъ	Августъ			

1866

מספר	מי היה המוהל הכורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה ד"ט בילד כא אלול בימל לכח		איה נולד ד"מ בעיר וילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ נולד וזכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה
		למנין יונים	למנין יהודים			
24	יצחק געב ד"מיעקב בן שמעון	21 למנין יונים	18 למנין יהודים	איה נולד ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ נולד וזכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה
25	"	24 למנין יונים	24 למנין יהודים	איה נולד ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ נולד וזכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה

Handwritten text in a cursive script, possibly a continuation of the table or a separate entry, spanning across the middle of the page.

Handwritten signature or mark at the bottom right corner of the page.

ЧАСТЬ I. — О РОДИЛИВНИХ СЯ.

Женскаго.	Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	! то родился ли какое ему, или ей, дано имя.
			Христiанскій.	Еврейскій.			
177			6 май	4 Сивомъ	Воронежъ	Свѣтлицъ Веринъ новинъ новинъ мунъ, мамъ Кавъ мардинъ	Данъ Соседъ
26	Александръ	новинъ мамъ	8 Августинъ	6 Сивомъ		Отметочный архивъ дубинъ Кемелиовичъ Шенуа дубинъ Самъ Суръ Дубно дубинъ	Самъ Кемелиовъ Самъ
27	Мамъ		12 май	10 Сивомъ		Дубинъ дубинъ Дубно дубинъ	Самъ Терехо
			19 май	17 Сивомъ		Кавъ Кавъ	

חלק ראשון מן נולדים

14

מספר	מי היה המוהל הפורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה ד"ט נילד כא אלול נימל לכח		איה גולד ד"מ בעיר וילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ גולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה
		למנין יובנים	למנין יהודים			
13		6	4	נלא	זקניה זון קרפא נלא בני סלמא זמא הול 1912	נלא נלא סלמא
26	למנו קלמל	8	6	נלא	זקניה זון קרפא למנו קלמל זמא הול 1912	נלא נלא סלמא
27	למנו קלמל	12	10	נלא	זקניה זון קרפא למנו קלמל זמא הול 1912	נלא נלא סלמא
		19	17	נלא	זקניה זון קרפא למנו קלמל זמא הול 1912	נלא נלא סלמא

15

ЧАСТЬ I. — **О РОДИЛИВШИХСЯ.**

184

Женскаго.	Мужскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	! то родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
		Инокентъ	18	16	Городъ Курскій	Инокентъ Федъ сынъ Болдыръ Понина	Ваня
		Симеонъ	25	23		Мать Рендъ	Фроимъ
		Парменій	25	23		Соборнаго	
		Иванъ	19	17	Городъ Курскій	Соборнаго Иуза	Ваня
		Семёнъ	26	24		Павловъ Коронъ	Ваня
		Варвара	26	24		Сынъ, Мать	Ваня
		Иванъ	28	26	Городъ Курскій	дочка, Мать	Ваня
		Семёнъ	28	26		Ивановъ	Ваня
		Иванъ	28	26	Городъ Курскій	Мать Трѣба	Ваня
		Семёнъ	28	26		Ивановъ	Ваня

חלק ראשון מן נולדים

14

מספר	מי היה המוהל הפורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה ד"ט בילד כא אלול נומל לכה		איה נולד ד"מ בעיר וולגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניהן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה
		למנין יוונים	למנין יהודים			
28	והמציץ	16	18	קייטובסק	נולד זכר וזמן קולו	נולד זכר וזמן קולו
29	ה"י	17	19	ה"י	נולד זכר וזמן קולו	נולד זכר וזמן קולו
30		26	28	קייטובסק	נולד זכר וזמן קולו	נולד זכר וזמן קולו

נולד

ЧАСТЬ I. — О РОДИЛИВШИХСЯ.

1875

Женскаго.	Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.		Число и мѣсяць рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Где родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.	Христіанскій.	Еврейскій.			
								<p>1875 года Января 1 дня. Это сестра Кристина дана отъ отца и матери ея на радостяхъ нова для во всемъ подписана и удостоена Сестра Николаевна Милова</p>
19				12	11		Мать Маша Отецъ Михаилъ Мать русскіи	Дочь Анна
30				8	7		Мать Яковлева Отецъ Павелъ М. Степанъ Мать Анна Бася Фролова	Сынъ Иванъ Федоръ

Дочь М. Николаевна Милова

חלק ראשון מן נולדים

11

מספר	מי היה המוהל	הפורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה ר"ט בילד כא אלול נימל לכח		איה נולד ה"מ בעיר וילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בח צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ נולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבקה
			למנון יהודים	למנון יוצים			

Handwritten entries in the top section of the table, including names like 'Rob. Polheim' and various dates and locations.

19 נולד נולד נולד זמירה שלמה אילנה זמירה יפה וסיה איה

30. נולד נולד נולד זמירה שלמה אילנה זמירה חנה וסיה

Handwritten signature or mark at the bottom right corner.

ЧАСТЬ I. — **С Р О Д И Н Е Н Н Ы Х С Я.**

1970

Женскаго.	Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Где родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
31.	Нисъ	Пошуръ	Рожденіе 14.	13.	Израелъ	Шадна Ара Лендовичъ Дозорманъ	Свинъ 1. Минка 2. Майя
32.		Юна	Мамка				
33.	Мамка	Юна	Рожденіе 16.	15.	Израелъ	Аврамъ Самуилъ Мамка Юна	Свинъ Мамка
		Юна	Обрѣзаніе 23.	22.			Мамка

Всѣмъ Юна Мамка что сія Книга у насъ
издана и что въ Юна Мамка на фадимъ,
и мененно по каюди; вачемъ подписана
Юна Мамка Мамка

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל הפורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה ד"ט בילד כא אלול בימל לכח		איה נולד ה"מ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ה"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חיט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ נולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבהקה
		למנין ירבים	למנין יהודים			
31.	שם קאמילאס	14.	13.	ש"ס קרעסעלע	וויסעלע פאן אפולע זעלעסאן	נאליע פאן אפולע זעלעסאן
32.	שם קאמילאס	21.	20.	ש"ס קרעסעלע	אויסעלע פאן אפולע זעלעסאן	2 אפולע זעלעסאן
	שם קאמילאס	16.	15.	ש"ס קרעסעלע	אויסעלע פאן אפולע זעלעסאן	נאליע פאן אפולע זעלעסאן
	שם קאמילאס	32.	22.	ש"ס קרעסעלע	אויסעלע פאן אפולע זעלעסאן	נאליע פאן אפולע זעלעסאן
<p>ia Carduena p... no... ca... </p>						

Quem

207

ЧАСТЬ I. — **ПРОДНЕНІИХСА.**

Женскаго.	Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Что родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
34	Анхель Михель Рейзен, маннъ	Рожденіе 27. 26. Лунис 4. 4 Обрѣзаніе			Гдѣ родился.	Матей Машковичъ Менгеръ Мамъ Малкинъ Нуси Кован	Сина Маме Калверъ
35	Маме	Рожденіе 2 2 Лунис 4. 4 Обрѣзаніе 9 9 Лунис 4. 4			Гдѣ родился.	Шульманъ Марковичъ Торонский Мамъ Ковки Лейбовъ	Сина Моисей
36	Маме	Рожденіе 2 2 Лунис 4. 4 Обрѣзаніе 9 9 Лунис 4. 4			Гдѣ родился.	Аврушъ Сера Шидманъ Байманъ Мамъ Шерманъ Мамъ Шерманъ Мамъ Шерманъ Мамъ Шерманъ	Сина Янкель

חלק ראשון מן נולדים

מסבר	מי היה המוהל הסודע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה דיט בילד כא אלול נימל לכח		איה נולד ד"מ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמען כץ סוחר או חייט מרים בח צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבקה
		למנין יובים	למנין יהודים			
34.	שקל משה רויזנטל	27 חייקל	26 אמיל	משה קאריוסטל	אבן משה בן יוסף סעקוראמן ולמה בא נחמן	משה זכר ולמן משה זכר
35.	יעקב משה אייזיקל	2 יוחן	2 אמיל	משה קאריוסטל	משה משה משה בן יוסף משה משה בן יוסף משה משה בן יוסף	משה זכר ולמן משה זכר
36.	יעקב משה אייזיקל	2 יוחן	2 אמיל	משה קאריוסטל	משה משה משה בן יוסף משה משה בן יוסף משה משה בן יוסף	משה זכר ולמן משה זכר

משה זכר

276

ЧАСТЬ I. — О РОДИЛИВШИХСЯ.

Женскаго.	Мужскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Что родился в какое ему, или ей, дано имя.
			Христiанскій.	Еврейскій.			
20.			9	9	Городъ Таганрогъ	Судь Таганрогъ	Дочь
			Табла	Часъ		Машковичъ	Талия
						Горюхиной	Михаило
						Мамъ Анна	
						Лубованъ	
37.	Алексѣе	Обрѣзаніе	9	9	Городъ Таганрогъ	Авруинъ	Свѣтъ
	Маркѣ		9	9		Табриковъ	Ариэль
	Рисенъ	Обрѣзаніе	Табла	Часъ		Рисовманъ	
	Шайнъ		16	16.	Мамъ Саша		
			Табла	Часъ	Фридрихъ		
					матер. Вишневскій		
38	Маша	Обрѣзаніе	14.	14.	Городъ Таганрогъ	Самсонъ Клееръ	Свѣтъ
			Табла	Часъ		Сидъ Маруцковъ	Симеонъ
		Обрѣзаніе	21.	21.		мат. Горюхиной	Табла
			Табла	Часъ	дочерь		
					Мамъ Стася		

מספר	מי היה המוהל הפורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה ד"מ בילד כא אלול נימל לכח		איה גולד ד"מ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בח צבי קצב	מי נולד ואיזה שם נידחן לו ד"מ בילד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבקה
		למנין יוננים	למנין יהודים			
		9	9	קצב	זמיר וסמל וילגא בילד המוהל זמיר וסמל	משה שני וליה באלו (איה)
37	זעק מוכס הויגולטמן	9	9	קצב	זמיר וסמל זמיר וסמל	משה שני וליה באלו (איה)
38	זעק מוכס הויגולטמן	14	14	קצב	זמיר וסמל זמיר וסמל	משה שני וליה באלו (איה)

ЧАСТЬ I. — О РОДИЛИВШИХСЯ.

Женскаго.	Мужскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Что родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христiанскій.	Еврейскій.			
		Маша Городская	Рожденіе 19 Июль	19 Июль	No 16. Караимъ	Синаи Савва Анна Савва Синаи Мать. Анна	Синаи Анна Синаи
			Обрѣзаніе 26 Июль	26 Июль			
21.			26. Июль	26. Июль			Сурь Анна Сурь Анна Городская Синаи Мать Анна Анна
		Сенкев Мерх Варшавскі	Рожденіе 29. Июль	29. Июль	No 16. Караимъ	Сурь Анна Сурь Анна Сурь Анна Сурь Анна	Сурь Анна Анна
			Обрѣзаніе 29. Июль	29. Июль			

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל הכורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה דיני בילד כא אלול נומל לכח		איה נולד ד"מ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מועקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בח צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ נולד וזכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבקה
		למנון יהודים	למנון יונים			
27	אליהו אוראזעל	אלול 19	אלול 19	איה בראדאסל	אביא סיועלע כץ יעקב סיועלע איה סיועלע	אברהם זכר וטל אברהם
		אלול 26	אלול 26			
21		אלול 26	אלול 26	איה אברהם	איה אברהם וטלע איה אברהם קאצו איה אברהם קאצו איה אברהם קאצו	איה אברהם קאצו
41	יעקב איה ראזעלע	אלול 22	אלול 22	איה אברהם	איה אברהם איה אברהם איה אברהם איה אברהם איה אברהם	איה אברהם איה אברהם
		אלול 29	אלול 29			

Handwritten signature or mark at the bottom right corner.

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל הפורע והמוצץ	חורש ויום הולדת ויום המילה ר"ט נילד כא אלול גימל לכח		איה גולד ר"מ בעיר וולגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ר"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בח צבי קצב	מי נולד ואיזה שם נתיחן לו ר"מ גולד זכר ושמו ראובן או גולדה בקבה ושמהר בקה
		למנין יובנים	למנין יהודים			
41.	ויקרא משה כ"ב קלמן	23. י"ג	23. י"ג	משה קארולסטא	אביו/אני סן לטמן המופלטא אחיה אה וסרף	משה זכר וסמן מאור
42	ויקרא משה כ"ג קלמן	24 י"ד	24. י"ד	משה קארולסטא	אביו/אני סן לטמן מאור אני סמן	משה זכר וסמן משה
<p> <i>Anna Carolina Pauline uno</i> <i>Friderica Maria Paulina Pauline</i> <i>Maria Anna Pauline Pauline</i> <i>Kos. Pauline Pauline</i> <i>Anna Pauline</i> <i>Anna Pauline</i> </p>						

15

Handwritten signature or mark at the bottom right corner.

249

ЧАСТЬ I. — О РОДИТЕЛЯХ СЯ.

Женского.	Мужского.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Где родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христiанскій.	Еврейскій.			
	13	Лейба Шейнманъ, репозиторъ майскъ	26. Юлиа	26. 26. Юлиа	Мен: Мерсбургъ	Масеръ, Морицъ Иоханнъ Айн Зиндлеръ швейц: Мадлона Мати мирская цурда матъ Давидъ Герш Колер	Самуилъ Симонъ
	24		2. Августъ	3. Юлиа	Мен: Мерсбургъ	Юдифъ, Гершъ-Бен репозиторъ равнинскій матъ Анна Берендъ Бен	Давидъ Ривка
	25		12. Августъ	13. Юлиа	Мен: Мерсбургъ	Абрахамъ Берендъ, Шмуель Бен Фруманъ матъ Бруда	Давидъ Рувенъ

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל הפורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה ר"מ בילד כא אלול נימל לכח		איה גולד ד"מ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמען כץ סוחר או חייט מרים בח צבי קצב	מי נולד ואיזה שם נחן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה נקבה ושמהרבקה
		למנין יונים	למנין יהודים			
43	אברהם געס האגנילסן	26. יול	26. י"ב	שמש קאצניוויטש	אבא גאורג אן שילה יאהו וטאמאקע יקיר צעקאוון אויף האלד-האט צו	אברהם זכר וטל
22		2 יול	3 אלול	שמש קאצניוויטש	אמיה ואלט אן צו זאק מוזיאנווילן אויף אטנה ביר ששן	טאבה טענה וטיה רבקה
27		12. יאנואר	13. יולי	וילגא שווער קאצניוויטש	אברהם אברהם ששן אן אמיה ואלט אן אויף אטנה ביר	וילגא שווער טאבה טענה

ЧАСТЬ I. — О РОДИЛИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Что родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
24.		13	III.	Въ с. Мухоморова.	Гершонъ сынъ Иовы и Аны	Довл Рива Дитя
25.		14.	15.	Въ с. Мухоморова.	Ирина Сергѣева, Мисиръ ио Рубинъ, Самарскій и Марія Рубинъ	Сондъ Зейнъ
44.	Моисей радозный	9	10	Въ с. Мухоморова.	Серама Дубовъ сынъ Исидора сына Дотера	Самуилъ Бониславъ
		16	17	Въ с. Мухоморова.		

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המרהל הפורע והמוצץ	חורש ויום הולדת ויום המילה דיני נילך כא אלול נימל לכח		איה נולד ה"מ בעיר וילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ה"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרום בח צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ה"מ נולד זכר ושמו ראובן או בולדה נקבה ושמה נקבה
		למנין ייבנים	למנין יהודים			
211.		נולדה 13 אחושט	נולדה 14 אלול	נולדה קניסטיץ	נולדה שלטן סטניס חולובצקי ז"ל	נולדה נקמה רפיקה מוטל
25.		נולדה 14 אחושט	נולדה 15 אלול	נולדה קניסטיץ	נולדה שלמה ב"ר סטניס יונה ווסמן אהרן	נולדה נקמה בילא
44.	נולדה ב"ר וואלף	נולדה 9 אחושט	נולדה 10 אלול	נולדה קניסטיץ	נולדה ב"ר אהרן רובין ז"ל ז"ל	נולדה נקמה בוסמן
		נולדה 16 אחושט	נולדה 17 אלול			

[Handwritten signature]

96/9

ЧАСТЬ I. — О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
15.	Маша С. родилась 12 числа	13	Еврейскій обрѣзаніе	Место: Рязанская губернія	Шимонъ Моисеичъ Соломонъ Шимонъ Занда	Саша Абрамъ Зубовъ
16.	Маша родилась 19 числа	20	Еврейскій обрѣзаніе	Место: Рязанская губернія	Моисей Соломонъ Моисеичъ Шимонъ Моисеичъ Занда	Саша Зубовъ
17.	Саша родилась 26 числа	27	Еврейскій обрѣзаніе	Место: Рязанская губернія	Моисей Соломонъ Моисеичъ Шимонъ Моисеичъ Занда	Саша Зубовъ

18. Саша родилась 26 числа 1811 года. Это сынъ моего учителя и въ то время жилъ въ Рязани. Его отецъ — Авраамъ — и мать — Саша — родились въ Рязани. Это — Авраамъ Моисеичъ Занда.

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל הפורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה ר"מ בילד כא אלול בימל לכח		איה נולד ה"מ בעיר וילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ה"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בח צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ה"מ בילד וזכר ושמו ראובן או בולדה נקבה ושמהרבקה
		למנין יונים	למנין יהודים			
115	מלך רוסוויץ	12	13	ה"מ	ה"מ	ה"מ
		14	20	ה"מ	ה"מ	ה"מ
		19	20	ה"מ	ה"מ	ה"מ
116	מלך רוסוויץ	19	20	ה"מ	ה"מ	ה"מ
		26	27	ה"מ	ה"מ	ה"מ
		26	27	ה"מ	ה"מ	ה"מ

Comacina ...
 ...
 ...
 ...

Handwritten signature or mark at the bottom right corner.

2896

ЧАСТЬ I. — О РОДИВШИХСЯ.

Женскаго.	Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
26.			1.	1	Сентавр. мѣсяцъ	Лев Реев руби капитанъ полковникъ Земля	Дачъ Фрига
47	мѣсяцъ по мѣсяцъ		27	28	Август. мѣсяцъ	Архивъ, унтер лейтенантъ полковникъ Фрига	Самъ Момъ
48	Можетъ		27	28	Август. мѣсяцъ	Менделъ Мейс данъ викари матер. Менделъ Самъ	Самъ Менделъ Дендронъ

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל הפורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה, ר"ע נילד כא אליל נימל לכח		איה נולד ה"מ בעיר וילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו, ה"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בח צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, מ נולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהר בקבה
		למנין יהודים	למנין יונים			
26		1	4	האשה וילנה קונסטנץ	זארה וועקלסן חלופין זארה וועקלסן זארה זארה	האשה וילנה קונסטנץ
		24	28	האשה וילנה קונסטנץ	זארה וועקלסן חלופין זארה וועקלסן זארה זארה	האשה וילנה קונסטנץ
		24	28	האשה וילנה קונסטנץ	זארה וועקלסן חלופין זארה וועקלסן זארה זארה	האשה וילנה קונסטנץ

inert

ЧАСТЬ I. — О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
27		10 Сентяб. тисер	13 Июль тисер	Въ сел. Мухоморова.	Мотилъ Борисъ внукъ Дмитрія матр. Марьяна	Внукъ Андрея
49	Маша Гардеевна	рожденіе 11. Сентяб. тисер обрѣзаніе 11. Сентяб. тисер	4 Июль тисер	Въ сел. Мухоморова.	Мотилъ Андрей внукъ Дмитрія матр. Варвара ср. Варвара	Внукъ Андрея
50	Маша	рожденіе 11. Сентяб. тисер обрѣзаніе 11. Сентяб. тисер	4 Июль тисер	Въ сел. Мухоморова.	Исѣк. Мотилъ внукъ Дмитрія внукъ Дмитрія матр. Варвара род. Дмитрія	Внукъ Дмитрія Сергей

ЧАСТЬ I. - О РОДИВШИХСЯ.

Женскаго. Мужескаго.	№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Его родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Хрестіанскій.	Еврейскій.			
	51.	мать По машукл	рожденіе 7 17 сентяб. тыся обрѣзаніе 14. 16 сентяб. тыся		Вс. см. Кагаситыме	друзь Абовичъ Уширенко мать Ренд мать мурови	Саша Иеронимъ Серия
	52	мать	рожденіе 19 22 сентяб. тыся обрѣзаніе 26. 29 сентяб. тыся		Вс. см. Кагаситыме	друзь Шаповалъ Андрей мать Бале мать остура	Саша Иеронимъ
	53	мать	рожденіе 25. 23 сентяб. тыся обрѣзаніе 24. 30 сентяб. тыся		Вс. см. Кагаситыме	друзь Гуринъ. Виль. Антоновъ мать Куринъ мать Пароди Бурдари	Саша Иеронимъ

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל הפורע והמוצץ	חורש ויום הולדת ויום המילה ד"ט בילד כא אלול נימל לכה		איה נולד ה"מ בעיר וולגה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד יראויה שם ניתן לו ד"מ נולד וזכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבה
		למנין יבנים	למנין יהודים			
		7 מנחם	9 שלום	אברהם	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד יראויה שם ניתן לו ד"מ נולד וזכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבה
		14 מנחם	16 שלום	אברהם	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד יראויה שם ניתן לו ד"מ נולד וזכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבה
		19 מנחם	20 שלום	אברהם	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד יראויה שם ניתן לו ד"מ נולד וזכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבה
		26 מנחם	24 שלום	אברהם	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד יראויה שם ניתן לו ד"מ נולד וזכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבה
		20 מנחם	23 שלום	אברהם	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד יראויה שם ניתן לו ד"מ נולד וזכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבה
		24 מנחם	30 שלום	אברהם	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד יראויה שם ניתן לו ד"מ נולד וזכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבה

3096

ЧАСТЬ I. — О РОДИВШИХСЯ.

Женскаго.	Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Хрестіанскій.	Еврейскій.			
			27	30 сентября	в м. Каросты	Зорун-мать Арунъ Семъ Сіовинъ Мемаръ мать	Данъ
<p>Въ 1866 году сентября 19 числа въ 10 часовъ утра родился у меня сынъ Александръ Александровичъ. Мать моя Анна Александровна. Крестные родители: Александръ Александровичъ и Анна Александровна.</p>						Нисъ	Арунъ
54	Анна-Марія	Александръ	24	27 сентября	в м. Каросты	Александръ Семъ-Ивановъ Александръ мать	Александръ

ЧАСТЬ I. **О РОДИВШИХСЯ.**

Женскаго.	Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христіанскіи.	Еврейскіи.			
		55. Иммануилъ	рожденіе 24. 24 окт. миср	24	Майшъ Слово, Сершковичъ Сайнъ Кетсийъ Мативъ	Самъ Фруель Майшъ	
		56. Моше	рожденіе 25. 28 окт. миср	28	Вилдоръ, Шичъ-Словиль Шичъ-Вирадский Бруевичъ	Самъ Мисра Самъ	
		57. Моше	рожденіе 27. 3 окт. миср	3	Наидеръ Фруель Филъ Бойзарманъ Самъ Фруель Сайна	Самъ Фруель Сайна	

Всемъ: Нарасити миср
Всемъ: Нарасити миср
Всемъ: Нарасити миср

מספר	מי היה המוהל הפרוע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה ר"ט בילד כא אלול בימל לכח		איה נולד ה"מ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ה"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חויט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואוזה שם ניתן לו ה"מ נולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה
		למנין יינים	למנין יהודים			
55.	יצחק משה	24.	24.	משה	משה אהרן	משה
56.	יצחק משה	25.	28.	משה	משה אהרן	משה
57.	יצחק משה	27.	30.	משה	משה אהרן	משה

Handwritten signature or note at the bottom right corner.

227
 ЧАСТЬ I. - О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Что родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
58.	Иванъ Михайловичъ	рожденіе 28, 1. октябрь	октябрь	Рудинина	Иванъ Михайловичъ мать Игнатіевна Виновои	Самъ Иванъ
59	Иванъ Ивановичъ	рожденіе 8, 11. октябрь	октябрь	Норсманова	Иванъ Ивановичъ мать Игнатіевна Виновои	Самъ Иванъ
60	Иванъ Ивановичъ	рожденіе 9, 12. октябрь	октябрь	Норсманова	Иванъ Ивановичъ мать Игнатіевна Виновои	Самъ Иванъ

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המרהל הפורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה ר"ט נולד כא אלול נומל לכח		איה נולד ה"מ בעיר וילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ה"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתח לו ר"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבקה
		למנין יובנים	למנין יהודים			
58	יונה פנל ליסקינסקי	28	1	האויגן	יונה פנל ליסקינסקי	ראובן זכר ושמו ראובן
59	ספי פוליש	8	11	האויגן	ספי פוליש	ראובן זכר ושמו ראובן
		15	18	האויגן		
60	גרה פוליש	9	12	האויגן	גרה פוליש	ראובן זכר ושמו ראובן
		16	19	האויגן		

Levy

3576

ЧАСТЬ I. — О РОДИВШИХСЯ.

Женскаго.	Мужскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Бто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христианскій.	Еврейскій.			
24			16	19 мѣсцъ тисери	в. в. в. Муроветтанд	Мидельманн надеи Гуроданн матри Ритти	Дант Сонн
30			17	20 мѣсцъ тисери	в. в. в. Муроветтанд	Мидельманн надеи Рентманн матри Ритти	Дант Сонн
31			18	21 мѣсцъ тисери	в. в. в. Муроветтанд	Мидельманн надеи Рентманн матри Ритти	Дант Сонн

29

30

31

ЧАСТЬ I. — О РОДИВШИХСЯ.

Женскаго.	Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
32			21. октябрь	24. мартъ	Въ с. м. Черо-стѣ-мѣ-ва.	Срѣтѣи Мухомовъ Каролина Кадя	Данъ павелъ песедъ
33			22. октябрь	25. мартъ	Въ с. м. Черо-стѣ-мѣ-ва.	Давидъ Свѣт- ловъ Свѣт- ловъ	Данъ Сергей
34			23. октябрь	26. мартъ	Въ с. м. Черо-стѣ-мѣ-ва.	Свѣтловъ Михайла Дмитро	Данъ Алексей

חלק ראשון מן נולדים

35

מספר	מי היה המוהל	הפורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה ד"מ		איה נולד ד"מ בעיר וילנא	שם האב והאם של הולד ומה מצעו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בח צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניהן לו ד"מ גולה וזכר ושמו ראובן או גולדה בקבה ישמה רבקה
			למנון יונים	למנון יהודים			

39

			21	24	יולדה	יולדה	יולדה
			מאריא	טלמי	קוסטוב	יולדה	יולדה

33

			22	25	יולדה	יולדה	יולדה
			מאריא	טלמי	קוסטוב	יולדה	יולדה

34

			23	26	יולדה	יולדה	יולדה
			מאריא	טלמי	קוסטוב	יולדה	יולדה

35

2586

ЧАСТЬ I. — О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.		Число и мѣсяць рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Бто родился и какое ему, или ей, дано имя.
	Женскаго.	Мужскаго.	Христианскій.	Еврейскій.			
61.	Еврейскій	Мужскаго	рожденіе 19 сентября	22 мисръ обрѣзаніе 23 сентября	Въ м. Пураситинскій	Шимонъ Гурманъ Виль Понертъ Исайя Ахисъ Сейваланъ	Самуилъ Исаакъ Исаакъ
62.	Можетъ	Мужскаго	рожденіе 19 сентября	22 мисръ обрѣзаніе 26 сентября	Въ м. Пураситинскій	Борисъ-Яковлевъ, Василій Ахисъ Сидоръ Ахисъ	Самуилъ Сидоръ
63.	Можетъ	Мужскаго	рожденіе 24 сентября	27 сентября обрѣзаніе 31 сентября	Въ м. Пураситинскій	Сидоръ Ахисъ, Сейваланъ Исаакъ Ахисъ Самуилъ Ахисъ	Самуилъ Исаакъ Сидоръ

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל	הפרע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה ד"ט		איה נולד ה"מ בעיר וילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ה"מיעקב בן שמעון כץ סיחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ה"מ נולד וזכר ושמו לאובן או בילדה נקבה ושמהרבה
			למנוח ימים	למנוח ימים			
61	אברהם בן יצחק	אברהם	19	22	אברהם בן יצחק	אברהם בן יצחק	אברהם בן יצחק
62	אברהם בן יצחק	אברהם	19	22	אברהם בן יצחק	אברהם בן יצחק	אברהם בן יצחק
63	אברהם בן יצחק	אברהם	19	22	אברהם בן יצחק	אברהם בן יצחק	אברהם בן יצחק

Handwritten signature or mark at the bottom right of the page.

חלק ראשון מן נולדים

27

מספר	מי היה המוהל הפורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ייום המילה ד"ט גילד כא אליל גומל לכה		איה גולד ד"מ בעיר וילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ גילד זכר ושמו ראובן או גולדה נקבה ושמהרבה
		למנין יהודים	למנין יונים			

*commissum quibusdam non est...
 non fecerit Ad M...
 non fecerit Ad M...*

35

5 9
 יום הולדת
 יום המילה
 יום גילד
 יום המילה
 יום גילד
 יום המילה

14 יום המילה

5 9
 יום הולדת
 יום המילה
 יום גילד
 יום המילה
 יום גילד
 יום המילה

28

ЧАСТЬ I. — О РОДЕННЫХ СЯ.

За втретий мѣсяцъ вѣдана
 23 числа 1907 года 249

Женского.	Мужского.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Где родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
	15	Биркенъ	рожденіе 6. 10 необрѣзаніе обрѣзаніе 13. 14 необрѣзаніе	Рисель Рисель	Иркутскъ м. м. Рудольфъ м. м. мамъ Суръ Рудольфъ	Самъ Иркутскъ Рудольфъ	
	16	Морисъ	рожденіе 12. 16 необрѣзаніе обрѣзаніе 9. 23 необрѣзаніе	Рисель Рисель	Иркутскъ Рисель Рисель м. м. Рудольфъ Суръ Рудольфъ	Самъ Рисель	
	17	Морисъ	рожденіе 16. 20 необрѣзаніе обрѣзаніе 19. 23 необрѣзаніе	Рисель Рисель	Суръ Рудольфъ Суръ Рудольфъ м. м. Рудольфъ Суръ Рудольфъ	Самъ Суръ Рудольфъ	

Иркутскъ
 м. м. Рудольфъ
 м. м. Рудольфъ
 м. м. Рудольфъ

מספר	מי היה המוהל הפרוע והמוצץ	חודש ויום הולדת ייום המילה דיני גילד כא אליל גימל לכח		איה גולד דימ בעיר וילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בח צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניהן לו דימ גולד זכר ושנו ראובן או גולדה בקבה ישמהר בקה
		למנין יובים	למנין יהודים			
15.	אלט אלט אלט אלט אלט	אלט אלט אלט אלט אלט	אלט אלט אלט אלט אלט	אלט אלט אלט אלט אלט	אלט אלט אלט אלט אלט	אלט אלט אלט אלט אלט
16.	אלט אלט אלט אלט אלט	אלט אלט אלט אלט אלט	אלט אלט אלט אלט אלט	אלט אלט אלט אלט אלט	אלט אלט אלט אלט אלט	אלט אלט אלט אלט אלט
17.	אלט אלט אלט אלט אלט	אלט אלט אלט אלט אלט	אלט אלט אלט אלט אלט	אלט אלט אלט אלט אלט	אלט אלט אלט אלט אלט	אלט אלט אלט אלט אלט

Handwritten signature or mark at the bottom right corner.

ЧАСТЬ I. — О РОДИВШИХСЯ.

До вприниманія мѣры...

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
28	милъ М. мичур	Роздвигилъ №. 20 мартъ, Русскіе	Июль №. 14 сентябрь, Русскіе	Варшавѣ	Докторъ Антонъ и Анна	Самъ Борисъ
36.		№. 21. мартъ, Русскіе	№. 11. Июль, Русскіе	Варшавѣ	Докторъ Антонъ и Анна	Данъ Иванъ Суръ
37		№. 21. мартъ, Русскіе	№. 11. Июль, Русскіе	Варшавѣ	Докторъ Антонъ и Анна	Данъ Иванъ Суръ

חלק ראשון מן נולדים

35

מספר	מי היה המרהל הפורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה ד"ע גילד כא אליל גימל לכה		איה גולד ה"מ בעיר וילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חויט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ גולד זכר ושמו ראובן או גולדה בקבה ישמהרבקה
		למנין יובים	למנין יהודים			
		16	20	ה"מ בעיר וילנא	ה"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חויט מרים בת צבי קצב	גולד זכר ושמו ראובן או גולדה בקבה ישמהרבקה
		16	20	ה"מ בעיר וילנא	ה"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חויט מרים בת צבי קצב	גולד זכר ושמו ראובן או גולדה בקבה ישמהרבקה
		16	20	ה"מ בעיר וילנא	ה"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חויט מרים בת צבי קצב	גולד זכר ושמו ראובן או גולדה בקבה ישמהרבקה
		16	20	ה"מ בעיר וילנא	ה"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חויט מרים בת צבי קצב	גולד זכר ושמו ראובן או גולדה בקבה ישמהרבקה
36.		17	21	ה"מ בעיר וילנא	ה"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חויט מרים בת צבי קצב	גולד זכר ושמו ראובן או גולדה בקבה ישמהרבקה
		17	21	ה"מ בעיר וילנא	ה"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חויט מרים בת צבי קצב	גולד זכר ושמו ראובן או גולדה בקבה ישמהרבקה
		17	21	ה"מ בעיר וילנא	ה"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חויט מרים בת צבי קצב	גולד זכר ושמו ראובן או גולדה בקבה ישמהרבקה
		17	21	ה"מ בעיר וילנא	ה"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חויט מרים בת צבי קצב	גולד זכר ושמו ראובן או גולדה בקבה ישמהרבקה

36

ЧАСТЬ I. — О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
38		18	23	Въ м. Варакуша	с. Вручье дѣл Павелъ Френк Марія Петер	Дан Сур Матия
39		18	27	с.д. Ваймовилль	Ант. Милош Динъ Антъ Мавренъ Милъ Санд	Дан Петер Дмит
40		19	23	Варакуша	Ант. Сидъ Ант. Фри Сидъ М Сидъ М Сурдъ М Сурдъ М Ант	Дан Мин

מספר	מי היה המוהל הפורע והמוצץ	חורש ויום הולדת יום המילה ר"ט גולד כא אליל גימל לכח		איה גולד ג"מ בעיר וילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ר"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ר"מ גולד זכר ושמו ראובן או גילדה נקבה ישמהרבה
		למנין יינים	למנין יהודים			
38		18	22	אשה רחמים	גולה רחמים	
39		18	22	אשה רחמים	גולה רחמים	
40		19	23	אשה רחמים	גולה רחמים	

Handwritten signature or mark at the bottom right of the page.

ЧАСТЬ I. — О РОДИЛЬНИЦАХ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Где родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
		<p>Въ среду 24 числа 1841 года сей мальчикъ родился въ домѣ на кладбищѣ въ мѣсяцъ радубинскій Александръ въ присутствіи отца Радышевскаго и матери Маріи Радышевы. Число рожденія 24 числа 1841 года.</p>				
III.		2	6.	Радубинскій	Фрай теубъ Александръ Еврейскій Радышевскій Мать Анна	Данъ Фрайдманъ
69	Маша Радышевская	Радубинскій	27 1.	Радубинскій	Радышевскій Александръ Мать Анна Радышевская домъ отца Маша Радышевская	Данъ Фрайдманъ
		Н. 8	домъ Радышевскій			

חלק ראשון מן נולדים

111

מספר	מי היה המוהל הכורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה ר"ט נולד כא אלול נימל לכח		איה נולד ה"מ בעיר וילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיועקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם נוחן לו ד"מ נולד זכר ושמו ראובן או בולדה נקבה ישמהרבה
		למנין והודים	למנין וימים			

Handwritten text in the first row of the table, mostly illegible due to cursive and fading.

111

Handwritten entries in the second row of the table, including names and dates.

Handwritten entries in the third row of the table, including names and dates.

Small handwritten note at the bottom right of the page.

ЧАСТЬ I. — **О РОДИТЕЛЬСКИХ СЯ.**

Женскаго.	Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Что родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
17			4. Июль	8. Тавол	Въ мѣстѣ Ружевъ	Менделъ Давидъ Симеонъ Исаакъ Исаакъ Давидъ Исаакъ Исаакъ	Давидъ Савва Яковъ
18		Александръ	рожденіе 30 11. Июль	Тавол	Въ мѣстѣ Ружевъ	Исаакъ Исаакъ Исаакъ Исаакъ Исаакъ Исаакъ	Савва Исаакъ
19		Морисъ	рожденіе 30 4. Июль	Тавол	Въ мѣстѣ Ружевъ	Исаакъ-Исаакъ Исаакъ Исаакъ Исаакъ Исаакъ	Савва Исаакъ Исаакъ

ЧАСТЬ I. — О РОДИТЕЛЬНИХ СЯ.

Женскаго.	Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	То родился и какое ему; или ей, дано имя.
			Христіанскій.	Еврейскій.			

		Дитя Маски реиншан	рожденіе 1. 5. кварталъ Вулканіо 8. 12 кварталъ		Градъ: Пошмовъ	Семья, иміа іма ривинскій По решившій шамъ дурі отца іма М. Маски	Семь Широко ривин
--	--	--------------------------	--	--	----------------	--	-------------------------

		Моме	рожденіе 1. 5. кварталъ Бурганіе 8. 12 кварталъ		Градъ: Шелан	Семья, Семья Вотъ Вайнбергъ мурет. кереметте шамъ дитя	Семь Решившій
--	--	------	--	--	--------------	---	------------------

		Моме	рожденіе 21. 8 кварталъ Бурганіе 11. 15 кварталъ		Градъ: Шелан	Моме-де- Аренде-де- матеріа от. Рушова шамъ дитя	Семь Решившій
--	--	------	---	--	--------------	--	------------------

חלק ראשון מן נולדים

43

מספר	מי היה המורה הכורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה דיני גילד כח אלול בימל לכח		איה גולד ד"מ בעיר וולגה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מועקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בח צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ גולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמה רבקה
		למנין יובנים	למנין יהודים			
72	יעקב ששאל יעקב לביטל	1	5	יעקב ששאל יעקב לביטל	יעקב ששאל יעקב לביטל	יעקב ששאל יעקב לביטל
73	יעקב ששאל יעקב לביטל	1	5	יעקב ששאל יעקב לביטל	יעקב ששאל יעקב לביטל	יעקב ששאל יעקב לביטל
74	יעקב ששאל יעקב לביטל	4	8	יעקב ששאל יעקב לביטל	יעקב ששאל יעקב לביטל	יעקב ששאל יעקב לביטל
75	יעקב ששאל יעקב לביטל	11	15	יעקב ששאל יעקב לביטל	יעקב ששאל יעקב לביטל	יעקב ששאל יעקב לביטל

Handwritten signature or mark at the bottom right of the page.

426

ЧАСТЬ I. — **О РОДИЛИХЪ СЯ.**

Женскаго.	Мужскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Где родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христианскій.	Еврейскій.			
		Мисл. Мисл. гинил	рожденіе 6. 10 декабрь. мѣсяцъ Еврейскій	13 14 декабрь. мѣсяцъ	не знаю	Бенционъ Шейнманъ и мисл. гинил дочь мисл. гинил Бенционъ	Сын Мисл. гинил Геринъ
		Томасъ	рожденіе 6. 10 декабрь. мѣсяцъ абраамъ	13 14 декабрь. мѣсяцъ	не знаю	Шиммонъ Шейнманъ сынъ Шейнманъ изъ мисл. гинил Сынъ Шейнманъ дочь Шейнманъ	Сын Шейнманъ Шейнманъ
43			13 14 декабрь. мѣсяцъ		не знаю	Шейнманъ Шейнманъ Келия Шейнманъ Сынъ Шейнманъ	Сын Шейнманъ

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל הפורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה דיני בילד כא אלול נוטל לכח		איה גולד ד"מ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בח צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתח לו ד"מ גולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהר בקה
		למנין יובנים	למנין יהודים			
15	שמן מוהל	11 10 כסיון 13 כסיון	11 10 נשר 14 נשר	השומר קונסטנץ	זמרי אהרן בן יודי ישרה פייטלסון אבי אהרן	האב פייטלסון איהרן בן יודי
16	שמן מוהל	11 10 כסיון 13 כסיון	11 10 נשר 14 נשר	השומר קונסטנץ	זמרי אהרן בן יודי ישרה פייטלסון אבי אהרן	האב פייטלסון איהרן בן יודי
17	שמן מוהל	11 10 כסיון 13 כסיון	11 10 נשר 14 נשר	השומר קונסטנץ	זמרי אהרן בן יודי ישרה פייטלסון אבי אהרן	האב פייטלסון איהרן בן יודי

ЧАСТЬ I. — О РОДНЕНЬКИХ СЯ.

Женскаго.	Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	То родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
114.			13	14	Въ селѣ...	Сей зорь даиш...	Дани
117.	Маша	Маша	6	10	Въ селѣ...	Домъ даиш...	Дани
115.			13	14	Въ селѣ...	Аруш, асору...	Дани

חלק ראשון מן נולדים

45

מספר	מי היה המוהל הפורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה ד"ט בילד כח אלול נימל לכח		איה נולד ד"מ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד וכד ושמו ראובן או בולדה נקבה ושמהרבה
		למנין יובנים	למנין יהודים			
44		13 בסיון	14 בטבת	האשה קונסטנץ	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד וכד ושמו ראובן או בולדה נקבה ושמהרבה
		13 בסיון	14 בטבת	האשה קונסטנץ	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד וכד ושמו ראובן או בולדה נקבה ושמהרבה
		13 בסיון	14 בטבת	האשה קונסטנץ	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד וכד ושמו ראובן או בולדה נקבה ושמהרבה
		13 בסיון	14 בטבת	האשה קונסטנץ	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד וכד ושמו ראובן או בולדה נקבה ושמהרבה

46

457a

ЧАСТЬ I. — О РОДИЛИВШИХСЯ.

Женскаго.	Мужскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Что родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христiанскій.	Еврейскій.			
		на 3 по шшун	роздвигъ 13 сентября	14 медвѣдъ	Сам	Сидоръ и Фруда Антонъ и Павелъ Савва и Анна и въ мѣ: Бурманскъ	Сидоръ Фруда
		тоже	роздвигъ 18 сентября	22 медвѣдъ	Сам	Андрей Сидоръ Савва и Фруда Савва и Анна	Сидоръ Фруда
		тоже	роздвигъ 18 сентября	22 медвѣдъ	Сам	Сидоръ и Фруда Савва и Анна Савва и Анна	Сидоръ Фруда

חלק ראשון מן נולדים

46

מספר	מי היה המוהל הכורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה ד"ע בילד כא אלול בימל לכח		איה גולד ד"מ בעיר וולגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בח צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניהן לו ד"מ גולד זכר ושמו ראובן או בולרה בקבה ישמהר בקה
		למנין יהודים	למנין וונים			
78	שמש/המאהל	13 במנין של	14 יום של	קניענע	המיוולד אן אנשק אויפגעהוועניא הא קניענע זון שמואלעוון	הילד צעשען שמן
79	שמש/המאהל	18 במנין של	22 יום של	קניענע	המיוולד וואק אן אשה קניענע און מוילד	הילד צעשען א
80	שמש/המאהל	25 במנין של	29 יום של	קניענע	המיוולד שמואל אן אשה און און מרים מוילד אויפגעהוועניא	הילד צעשען אויפגעהוועניא

Handwritten signature or mark at the bottom right of the page.

ЧАСТЬ I. — О РОДИЛИХЪ ИХЪ СЯ.

Женскаго.	Мужскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Где родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
51.	Дитяишвили	Рандани	25.	Иванъ	Въ селѣ Олешко	Сынъ	
	Хемреишвили	Исидоръ	24.	Иванъ	Въ селѣ Олешко	Сынъ	
	Иванъ	Исидоръ	24.	Иванъ	Въ селѣ Олешко	Сынъ	
46.		Исидоръ	29.	Иванъ	Въ селѣ Олешко	Сынъ	
<p>1867 года июля 12 дня что сего князя князь Глазьевъ Радомиръевичъ</p>							

חלק ראשון מן נולדים

Handwritten initials

מספר	מי היה המוהל הפרע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה ד"ט בילד כא אלול נימל לכח		איה נולד ד"ט בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת אבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ נולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבקה
		למנין יהודים	למנין יונים			
81	אדק שפילדאטון לשען	21 בנימין	25 בנימין	ישראל קושניבארג	אמיל קלמן סלמא ביגויעמיל יענה שוויטאוו אמיל חיל סוויטאו	אמיל קלמן 1831
46		20 בנימין	11 בנימין	ישראל קושניבארג	אמיל קלמן סלמא בנימין יענה חיל אמיל	אמיל קלמן 1831

Handwritten text in a cursive script, possibly a signature or note.

Handwritten text in a cursive script, possibly a signature or note.

Handwritten text in a cursive script, possibly a signature or note.

Handwritten signature or initials.

627
Всехъ Князей и вельможъ и бояръ. А при
всехъ Митрополитовъ и епископовъ
Митрополита
Иоаннъ Семеновъ



Судебная книга Очерковъ

ЦЕНТРАЛЬНИЙ ДЕРЖАВНИЙ ІСТОРИЧНИЙ АРХІВ УКРАЇНИ у м. Києві

В даній справі № 27 229
Фонду № 663 1167 Опису № 1
Пронумеровано 62 (шістдесят два) аркушів
(цифрами і прописом)

з них літерні №№ _____

пропущені №№ _____

Вкладення _____

Брошури, газети: _____

Графічні матеріали: _____

Інші особливості документів л. 62 - супр. пер.
арк 38 - 60 - шість з скремом;

Документи із згасаючим текстом: _____

31 10 19 96 р.

Підпис Андрей Мова

ПІДГОТОВКА СПРАВИ ДО МІКРОФІЛЬМУВАННЯ
(що зроблено і вказівки оператору)

19 р.

Підпис _____

